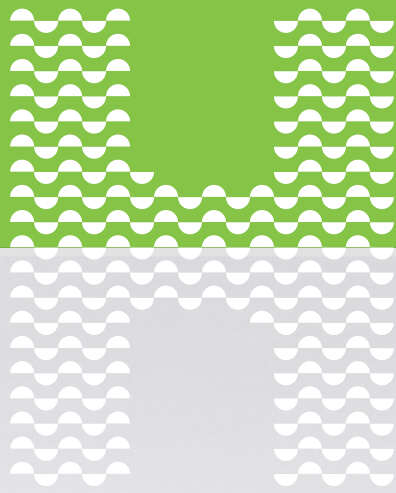




Kit de Herramientas para Cuidadores

**Le ayudamos para que
usted pueda ayudar
a su ser querido**

Desarrollado por
Humana para usted

Humana
Healthy Horizons®

Healthy Connections 

SCHMUXRSP_1025
HHP_10222025_M_2_WM_N



Estimado(a) Cuidador(a):

Gracias por todo lo que hace para ayudar a nuestro afiliado a administrar su cuidado. Humana Healthy Horizons® in South Carolina se complace en brindar beneficios y servicios a nuestros afiliados de Carolina del Sur.

En Humana Healthy Horizons, entendemos lo importante que es su papel y nos comprometemos a apoyarle mientras usted brinda su apoyo a su ser querido. La información y los recursos de este kit de herramientas pueden ayudar a facilitar la gestión de las tareas cotidianas y el cuidado de su ser querido y de usted.

El kit de herramientas puede ayudarle a realizar lo siguiente:

- Registrar las afecciones médicas, los antecedentes familiares, los medicamentos y las alergias
- Documentar notas y seguimientos de las citas médicas
- Organizar facturas, expedientes médicos y formularios de seguro
- Identificar los recursos que pueden estar disponibles para su ser querido, como los programas de manejo de enfermedades
- Simplificar las tareas domésticas, la cocina y su rutina diaria
- Reconocer y tomar medidas para reducir su estrés

Apoyar la salud integral de nuestros afiliados significa asegurarnos de que las personas que los cuidan tengan herramientas y ayuda real a su alcance. Para obtener más información sobre el cuidado de otras personas, visite **es-www.humana.com/Caregiver**. Para descargar e imprimir copias adicionales de este libro o de cualquiera de sus páginas, visite **es-www.humana.com/SouthCarolinaDocuments**.



Humana®

Qué hay dentro de su kit de herramientas para cuidadores

Este recurso integral pone la información y las herramientas al alcance de su mano para que pueda concentrarse en lo que importa: cuidar a su ser querido.

En cada sección encontrará hojas de trabajo desprendibles, listas, y más, para ayudarle a mantenerse organizado y hacer su labor un poco más fácil.

1

Historia clínica

Afecciones médicas

Registre las afecciones médicas y las enfermedades que puedan afectar a su ser querido o que estén presentes en la familia.

Medicamentos y alergias

Haga una lista de los medicamentos y suplementos que toma su ser querido, además de cualquier alergia a los medicamentos.

Procedimientos y hospitalizaciones

Anote todos los procedimientos y hospitalizaciones de su ser querido.

2

Información de contacto

Contactos de emergencia

Conserve este formulario junto a su teléfono o llévelo con usted.

Contactos importantes

Mantenga los números de los contactos importantes a mano para consultarlos fácilmente.

3

Seguimientos y recordatorios

Notas del médico

Anote las instrucciones y de otra información importante después de las consultas médicas.

Rutina diaria

Anote los horarios de administración de medicamentos, las pausas para comidas y los momentos de descanso para mantener una consistencia diaria.

Pruebas de detección preventivas

Tenga a mano todos los resultados de las pruebas y pruebas de detección para compartirlos fácilmente con los médicos.

4

Apoyo para cuidadores

Cómo cuidar de usted

Cuide su propia salud para poder cuidar a su ser querido.

Guía elaborada con su bienestar en mente

Aprenda a optimizar las tareas y las responsabilidades diarias.

Consejos sobre la salud y la seguridad

Ayude a reducir los riesgos y a mantener su hogar seguro.

Recursos financieros

Acceda a recursos que le ayudarán a administrar las finanzas de su ser querido.

Comunicación

Aprenda a comunicarse de manera efectiva con los proveedores y con su ser querido.

Salir y disfrutar

Deje la casa sin problemas y con menos estrés.

Ideas para mantenerse activos juntos

Cree un vínculo y diviértase con su ser querido.

Hacer que la hora de la comida sea más agradable

Coma mejor y pase menos tiempo cocinando y haciendo las compras.

5

Aliviar el estrés de los cuidadores

Reduzca su estrés y viva de forma más plena

Reconozca las causas que provocan el estrés y contrólelo.

Depresión

Obtenga información sobre recursos y apoyos importantes.

6

Recursos para cuidadores

Apoyo para afiliados de Humana

Ayude a su ser querido a acceder a las herramientas que tiene a su disposición.

Notas

Anote recordatorios importantes, y otros detalles.



1

Historia clínica

Documente todo lo que pueda afectar el cuidado de su ser querido

- Afecciones médicas
- Medicamentos y alergias
- Procedimientos y hospitalizaciones

Afecciones médicas

Marque todas las afecciones que haya tenido su ser querido o un miembro de su familia.

Afección médica	Antecedentes personales	Antecedentes familiares
Enfermedad de Alzheimer	_____	_____
Artritis	_____	_____
Asma	_____	_____
Dolor de espalda	_____	_____
Trastornos sanguíneos	_____	_____
Cáncer	_____	_____
Dolores en el pecho	_____	_____
Enfermedad pulmonar crónica	_____	_____
Dolor crónico	_____	_____
Retraso en el desarrollo	_____	_____
Demencia	_____	_____
Depresión	_____	_____
Diabetes	_____	_____
Problemas auditivos	_____	_____
Hepatitis	_____	_____
Presión arterial alta	_____	_____
Colesterol alto	_____	_____
Virus de inmunodeficiencia humana (VIH) o síndrome de inmunodeficiencia adquirida (SIDA)	_____	_____
Insuficiencia renal	_____	_____
Migraña	_____	_____
Esclerosis múltiple	_____	_____
Osteoporosis	_____	_____
Enfermedad de Parkinson	_____	_____
Convulsiones	_____	_____
Problemas de la piel	_____	_____
Trastornos del sueño	_____	_____
Trastornos estomacales	_____	_____
Derrame cerebral	_____	_____
Problemas de tiroides	_____	_____
Problemas de la vista	_____	_____
Otra _____	_____	_____

Medicamentos y alergias

Medicamentos recetados

Haga una lista de todos los medicamentos recetados que toma su ser querido.
La dosis del medicamento se puede encontrar en la etiqueta del medicamento recetado.

Nombre y descripción del medicamento (p. ej., una pastilla redonda de color naranja)	Médico que lo receta	Dosis (p. ej., 2 mg)	Frecuencia de consumo (p. ej., 3 veces al día)	Razón por la que debe tomar el medicamento

Alergias a medicamentos

Si su ser querido tiene alergias a algún medicamento, enumérelas aquí.

Nombre del medicamento	Tipo de reacción (p. ej., sarpullido o dificultades respiratorias)

Medicamentos y alergias (cont.)

Medicamentos y suplementos de venta sin receta

Haga una lista de todos los productos de cuidado de la salud de venta sin receta que usa su ser querido, incluidos los siguientes:

- Gotas para los ojos
- Cremas/ungüentos
- Oxígeno
- Parches con medicamento
- Aspirina, antiácidos, laxantes, etc.
- Vitaminas, hierbas y otros suplementos dietéticos
 - Si su ser querido toma suplementos a base de hierbas, asegúrese de que notifique a su médico.

[illegible]

Procedimientos y hospitalizaciones

Haga una lista de hospitalizaciones, cirugías y otros procedimientos médicos y dentales de la persona a la que cuida.

Mantenga este formulario actualizado y asegúrese de que su ser querido lo lleve a todas las consultas con el médico.

Procedimiento/ motivo de la hospitalización	Médico responsable	Hospital	Fecha
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			

Procedimientos y hospitalizaciones (cont.)

Haga una lista de hospitalizaciones, cirugías y otros procedimientos médicos y dentales de la persona a la que cuida.
Mantenga este formulario actualizado y asegúrese de que su ser querido lo lleve a todas las consultas con el médico.

Procedimiento/motivo de la hospitalización	Médico responsable	Hospital	Fecha
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			



2 Información de contacto

Tenga todos los números que necesita en un solo lugar

- Contactos de emergencia
- Contactos importantes

Contactos de emergencia

Guarde este formulario junto al teléfono, llévelo con usted o agregue estos números de teléfono de emergencia a la lista de contactos de su teléfono.

Departamento de policía:

Departamento de bomberos:

Control toxicológico: 1-800-222-1222

Contacto de emergencia 1:

Teléfono:

Relación:

Contacto de emergencia 2:

Teléfono:

Relación:

Médico de cuidado primario:

Dirección:

Teléfono:

Médico y tipo de práctica:

Dirección:

Teléfono:

Médico y tipo de práctica:

Dirección:

Teléfono:

Hospital preferido:

Dirección:

Teléfono:

Contactos importantes

Complete el formulario y guarde estos números para una referencia fácil.

Farmacia preferida:

Dirección:

Teléfono:

Contacto religioso:

Dirección:

Teléfono:

Vecino:

Dirección:

Teléfono:

Otro:

Dirección:

Teléfono:

Otro:

Dirección:

Teléfono:

Otro:

Dirección:

Teléfono:

Otro:

Dirección:

Teléfono:



3

Seguimientos y recordatorios

Organice la información importante para mantener el cuidado de su ser querido en buen camino

- Notas del médico
- Rutina diaria
- Pruebas de detección preventivas

Notas del médico

Complételas después de cada consulta médica.

Aprovechar al máximo cada consulta

Siga estos consejos al momento de programar una cita:

- Evite los lunes, el día más ocupado para la mayoría de los médicos
- Pida la primera cita del día o la primera cita después del almuerzo para evitar tiempos de espera prolongados
- Llene los formularios con anticipación
- Tome notas durante la consulta

Qué debe llevar:

- Tarjeta de identificación e identificación con foto del afiliado de Humana
- Preguntas para el médico
- Historial de salud y expedientes médicos sobre los que le gustaría hablar
- Lista de medicamentos, de otros médicos y de farmacias preferidas

Médico:

Fecha:

Pruebas indicadas/resultados:

Restricciones (alimenticias):

Instrucciones:

Médico:

Fecha:

Pruebas indicadas/resultados:

Restricciones (alimenticias):

Instrucciones:

Notas del médico (cont.)

Complételas después de cada consulta médica.

Médico:	Fecha:
Pruebas indicadas/resultados:	
Restricciones (alimenticias):	
Instrucciones:	

Médico:	Fecha:
Pruebas indicadas/resultados:	
Restricciones (alimenticias):	
Instrucciones:	

Médico:	Fecha:
Pruebas indicadas/resultados:	
Restricciones (alimenticias):	
Instrucciones:	

Rutina diaria

Anote los horarios de administración de medicamentos, las pausas para comidas y los momentos de descanso de su ser querido para mantener una consistencia diaria.

EJEMPLO

Mañana ☒ Comida ☒ Medicamentos	Notas: Servir el desayuno a las 8:30 a.m. Administrar los medicamentos de la mañana a las 10:00 a.m., después del desayuno.
---	--

Mañana	Notas:
Mediodía	Notas:
Tarde	Notas:
Noche	Notas:
Medianoche	Notas:

Rutina diaria (cont.)

Anote los horarios de administración de medicamentos, las pausas para comidas y los momentos de descanso de su ser querido para mantener una consistencia diaria.

Mañana	Notas:
Mediodía	Notas:
Tarde	Notas:
Noche	Notas:
Medianoche	Notas:

Pruebas de detección preventivas

Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés) recomiendan estas pruebas de detección comunes para las personas de riesgo promedio.*

Pruebas de detección y exámenes	Quién se los tiene que realizar	Frecuencia
Presión arterial	Hombres y mujeres mayores de 18 años	Consultas de cuidado de la salud regulares o una vez cada 1 o 2 años (si la lectura de presión arterial es inferior a 120/80) Con más frecuencia si su ser querido tiene presión arterial alta o diabetes
Prueba de densidad ósea/ prueba de detección de osteoporosis	Mujeres mayores de 65 años y hombres mayores de 70 años En el caso de personas de riesgo, mujeres menores de 65 años y hombres de 50 a 70 años	Cada 2 o 3 años
Examen físico	Hombres y mujeres mayores de 18 años Niños de 18 años y menos	Una vez al año Consulte a su pediatra Las consultas deben incluir un examen regular y toda vacuna que sea necesaria
Opciones de pruebas de detección de cáncer colorrectal Prueba de sangre oculta en heces Prueba de ácido desoxirribonucleico (ADN) en heces con múltiples objetivos Enema de bario Sigmoidoscopia flexible Colonoscopia	Hombres y mujeres de 45 a 75 años	Las opciones de prueba incluyen lo siguiente: Una vez por año Cada 3 años Cada 4 años Cada 4 años Cada 10 años, en caso de riesgo alto cada 2 años

* Este material es solo para fines informativos y no debe interpretarse como consejo médico ni usarse en lugar de consultar a un profesional médico certificado. Debe consultar con su médico para determinar qué es lo adecuado para usted.

Pruebas de detección preventivas (cont.)

Los CDC recomiendan estas pruebas de detección comunes para las personas de riesgo promedio.*

Pruebas de detección y exámenes	Quién se los tiene que realizar	Frecuencia
Examen integral de la vista	Hombres y mujeres mayores de 50 años	Una vez por año Si su ser querido tiene diabetes, hay que hacer una prueba de retinopatía diabética anualmente
Diabetes	Hombres y mujeres mayores de 40 años, a menos que haya un riesgo mayor	Cada 3 años Para las personas con diabetes, se recomienda realizar la prueba de HbA1c, la prueba de colesterol LDL, la prueba renal y un examen de la vista dos veces al año
Prueba de detección de cáncer de mama	Mujeres mayores de 40 años	Cada 1 o 2 años Mayores de 55 años, cada dos años (mamografía)
Pruebas de Papanicolaou y exámenes pélvicos	Mujeres mayores de 18 años	Consulte a su médico
Colesterol	Hombres y mujeres mayores de 18 años	Cada 5 años, o anualmente si su ser querido tiene niveles por encima de lo normal
Examen de próstata	Hombres mayores de 50 años	Las pruebas incluyen un examen rectal digital y una prueba de antígeno prostático específico. Consulte a su médico qué pruebas y qué cronograma son más adecuados
vacuna contra la influenza	Hombres, mujeres y niños mayores de 6 meses	Una vez por año
Vacuna contra la neumonía	Hombres y mujeres mayores de 65 años	Una vez (puede necesitar un refuerzo)

* Este material es solo para fines informativos y no debe interpretarse como consejo médico ni usarse en lugar de consultar a un profesional médico certificado. Debe consultar con su médico para determinar qué es lo adecuado para usted.



4

Apoyo para cuidadores

Mantenga su propia salud, felicidad y bienestar

- Cuidado personal
- Guía elaborada con su bienestar en mente
- Consejos sobre la salud y la seguridad
- Recursos financieros
- Comunicación
- Salir y disfrutar
- Ideas para mantenerse activos juntos
- Hacer que la hora de la comida sea más agradable

Cómo cuidar de usted

Cuando cuida de otra persona, también es importante que se cuide usted. Asegúrese de estar al día con las citas y las necesidades médicas, y reserve un momento para sus pasatiempos y las cosas que le gusta hacer.

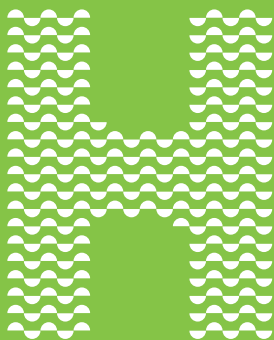
Cuide su salud

- Hágase exámenes médicos regulares
- Haga ejercicio de forma regular, aunque sea solo una caminata alrededor de la cuadra*
- Trate de comer alimentos saludables
- Duerma lo suficiente

Cuide de usted de forma integral

- Planifique un descanso todos los días
- Establezca un espacio tranquilo en su hogar donde pueda relajarse
- Encuentre formas de optimizar las tareas diarias
- Pida ayuda a amigos y familiares
- Si es posible, contrate ayuda profesional, como un servicio de limpieza o un proveedor de cuidado
- Tenga un diario en donde pueda registrar las cosas buenas de cada día y cómo le hicieron sentir

* Hable con su médico antes de comenzar cualquier programa nuevo de ejercicios.



**El cuidado de la salud
de su ser querido comienza
con el cuidado de su propio
bienestar.**

Guía elaborada con su bienestar en mente

Tenga más energía, siéntase mejor y mejore su estado de ánimo. Estas son algunas maneras de ayudar a asegurarse de comer bien, hacer suficiente ejercicio, y tener ayuda y apoyo si los necesita.

Consejos sencillos para hacer ejercicio

- Salga y camine.
- Use las escaleras en lugar del ascensor o de las escaleras mecánicas.
- Camine o ande en bicicleta en lugar de conducir.
- Baile. Ponga música mientras limpia.
- Use sus artículos domésticos: muchos artículos comunes se pueden usar para hacer ejercicio, desde sillas hasta latas de comida.

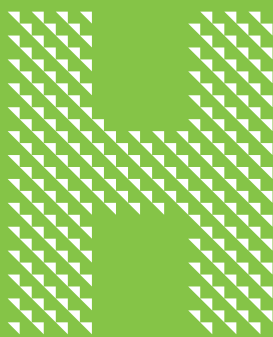
Maneras sencillas de comer de forma saludable

- Controle el tamaño de las porciones. Trate de usar platos más pequeños.
- Coma más despacio. Esto hará que el cuerpo tenga tiempo para digerir y sentirá más saciedad de forma más rápida.
- Siga una dieta bien balanceada llena de alimentos ricos en nutrientes, tales como cereales integrales, espinaca, moras y nueces.
- Beba gran cantidad de agua. Esto hará que sienta saciedad a lo largo del día.

- No se salte comidas. Puede provocar una sensación de hambre descontrolada y que coma en exceso.

Está bien pedir ayuda

- Los miembros de la familia y amigos pueden colaborar y ofrecer apoyo emocional.
- Los grupos de apoyo pueden conectarle con personas en situaciones similares.
- Los servicios profesionales, tales como personal de limpieza o cuidadores, pueden darle un descanso.



Recuerde hablar siempre con su médico antes de comenzar un programa nuevo de ejercicios o de hacer cambios en su dieta.

Consejos sobre la salud y la seguridad

Mantenga los suministros abastecidos y tome medidas para ayudar a proteger su seguridad y la de su ser querido. Esto puede facilitar su trabajo, evitar consultas al médico o a la farmacia, y darle tranquilidad.

Equipos y suministros para tener a mano

- Guantes sin látex
- Ungüento antibacteriano
- Alcohol isopropílico
- Vendas
- Aspirina
- Sábanas y mantas adicionales
- Desinfectante para manos
- Termómetro
- Peróxido de hidrógeno
- Toallitas húmedas para bebés
- Hisopos de algodón

Protección para usted

- Use guantes si entra en contacto con fluidos corporales
- Coloque las sábanas y los apósitos sucios en bolsas de residuos o de lavandería separadas para disponerlos correctamente
- Lávese las manos con frecuencia
- Diseñe y organice un área para suministros que esté fuera del alcance de los niños
- Limpie correctamente la sangre y los fluidos corporales con una parte de cloro y 10 partes de agua

Prevención de caídas en el hogar

- Mantenga los lugares de mucho tráfico libres de juguetes, cables, zapatos y otros objetos
- Asegure las alfombras para que no se resbalen, se amontonen y se deslicen
- Asegúrese de que las escaleras tengan pasamanos y estén bien iluminadas
- Si es necesario, coloque barras de apoyo en la ducha o un banco elevador para inodoros
- Mantenga los artículos de uso frecuente a la vista y fáciles de alcanzar

Recursos financieros

Si tiene autorización en conformidad con la ley estatal o tiene un poder legal para tomar decisiones financieras en nombre de su ser querido, aquí hay algunos recursos financieros que pueden serle útiles.

Sus responsabilidades financieras pueden implicar lo siguiente:

- Pago de facturas
- Depósitos y retiros de efectivo
- Reclamaciones de seguros y beneficios
- Decisiones de ahorro e inversión
- Preparación de impuestos

Lo que debería saber sobre las finanzas de su ser querido:

- Ubicación de todos los registros financieros y legales (p. ej., testamento)
- Gastos mensuales
- Ingresos mensuales
- Detalles del seguro
- Planificación financiera actualizada

Formas de ayudar con las finanzas de un ser querido

- Esté al tanto de los gastos de desembolso personal
- Fomente el ahorro y el gasto cuidadoso
- Obtenga acceso a cuentas bancarias y de corretaje, si es necesario
- Observe el pago automático de facturas recurrentes y el depósito directo de cheques de pago y beneficios
- Busque asesoramiento financiero y legal profesional



Comunicación

Ya sea que hable con un médico, un adulto con pérdida de memoria o a un niño, una comunicación eficaz ayuda a que todos reciban el cuidado que necesitan y puede incluso crear relaciones más sólidas. Aquí tiene algunos consejos que le serán de ayuda para relacionarse y comunicarse mejor.

Principios para una buena comunicación

- Sea paciente
- Valide los sentimientos
- No interrumpa
- Mantenga las conversaciones sencillas
- Haga preguntas

Comunicación con niños

- Sea amigable
- No levante la voz
- Hable con claridad y mantenga las preguntas simples
- Confirme que la otra persona le haya escuchado y entendido
- Use el nombre de la otra persona cuando hable

Comunicación con una persona con pérdida de memoria

- Escriba cosas o muestre imágenes para refrescar la memoria
- Haga sugerencias para ayudar a activar la memoria
- Muéstrole a su ser querido cómo hacer algo en lugar de decírselo
- Recuérdele a su ser querido los planes para el día
- Sea paciente con los esfuerzos de su ser querido para comunicarse

Comunicación con médicos y otros proveedores

- Trate de informarse sobre la afección de su ser querido antes de hacer consultas o llamadas
- Organice todos los documentos y los expedientes médicos antes de hablar
- Haga una lista de preguntas para que no se le olvide nada
- No guarde información importante para usted, incluso si es vergonzosa
- Siga llamando si no recibe respuesta

Consejos para resolver conflictos de cuidado

- Escriba los puntos clave que quiere destacar
- Pregúntese lo siguiente: “Si alguien me dijera eso, ¿cómo me sentiría?”
- Pregunte: “¿Podría ayudarme con este problema que tengo?” en lugar de señalar con el dedo
- Cuente hasta 10 antes de decir algo
- Obtenga una opinión externa de un tercero

Salir y disfrutar

Si tiene que salir de casa con su ser querido por una consulta con el médico o por cualquier otro motivo, estos sencillos consejos pueden ayudarle a hacerlo más fácil.

- Asegúrese de que ambos tengan suficiente tiempo para prepararse
- Divida las tareas, como vestirse, en pequeños pasos
- Conozca el comportamiento y las rutinas de su ser querido
- Pruebe diferentes métodos y rutinas para ver qué funciona mejor
- Si viaja con un niño, piense alguna actividad para mantenerlo ocupado

Recursos para el transporte

Para encontrar servicios de transporte para personas mayores o discapacitadas, consulte con su Agencia del Área sobre el Envejecimiento local y el localizador de Eldercare en www.Eldercare.acl.gov. También puede buscar en línea “transporte”, “servicios comunitarios” u organizaciones específicas, si las conoce.



Ideas para mantenerse activos juntos

Encontrar cosas para disfrutar juntos puede ayudar a fortalecer su relación y hacer que cada día sea un poco más divertido. Y eso es bueno para los dos.

Niños

- Leer juntos
- Bailar
- Cantar sus canciones favoritas
- Hacer un proyecto de manualidades
- Ir al parque infantil
- Visitar un zoológico local
- Hacer un picnic en el jardín
- Cocinar juntos

Adolescentes

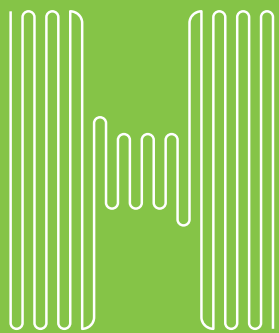
- Practicar un deporte que les guste
- Armar un rompecabezas
- Dar un paseo en bicicleta
- Ir al cine
- Jugar juegos de mesa
- Escuchar música
- Hacer un viaje corto de un día
- Cocinar juntos

Adultos

- Hacer trabajos en el jardín
- Salir a caminar
- Visitar a un vecino
- Mirar fotos familiares
- Colocar comederos para pájaros
- Jugar a las cartas
- Jugar juegos de mesa
- Cocinar juntos

Más maneras de ayudar a su ser querido a mantenerse activo e involucrado

- Ayúdele a reconectarse con viejos amigos
- Encuentre un grupo de apoyo
- Explore oportunidades de voluntariado
- Fomente pasatiempos, viejos y nuevos



A veces, el cuidado implica algo más que velar por la salud de una persona.

Hacer que la hora de la comida sea más agradable

Simplifique sus compras de comestibles y la preparación de comidas para que tenga más tiempo para comer bien y disfrutar de la compañía de los demás.

Reducción del tiempo que pasa en la cocina y en la tienda

- Etiquete y organice los alimentos en diferentes estantes, y tenga a mano los artículos y las herramientas de uso frecuente para acceder a ellos fácilmente
- Haga cantidades grandes de comida para congelar y descongelar más tarde, y use herramientas que ahorren tiempo, como una olla de cocción lenta
- Tenga a mano verduras congeladas, productos no perecederos y productos básicos para las comidas de último momento
- Prepare verduras y carnes durante el fin de semana para ahorrar tiempo durante la semana
- Evalúe comprar comestibles en línea si la entrega a domicilio está disponible en su área

Maneras de hacer que la hora de la comida sea mejor para su ser querido

- Sirva las comidas cuando es más probable que su ser querido esté alerta y libre de dolor
- Ofrezca opciones cuando sea posible, incluidas sus comidas favoritas
- Sirva comidas pequeñas y frecuentes
- Si su ser querido tiene problemas para reconocer cosas, nombre cada alimento y su temperatura
- Sirva las bebidas con un sorbete flexible para evitar derrames



5

Aliviar el estrés de los cuidadores

Conozca las señales y sepa cuándo obtener ayuda

- Reduzca su estrés y viva de forma más plena
- Depresión

Reduzca el estrés y viva de forma más plena

Diferentes situaciones pueden causar estrés, y todas las personas responden a este de diferentes maneras. Si bien es posible que no podamos eliminar el estrés, es posible que podamos ayudarlo a manejarlo mejor.

¿Qué es lo que le está causando estrés?

Identificar posibles factores estresantes puede ayudarle a armar un plan para adelantarse.

- Dificultades financieras
- Falta de tiempo personal
- Preocupación de que un ser querido empeore
- Manejo del dolor y del sufrimiento
- Falta de sueño

¿Qué se siente cuando una persona sufre de estrés?

Aprenda a reconocer los síntomas.

Síntomas físicos

- Mareos
- Dolores y molestias
- Cambios en el peso
- Tensión muscular y dolores de cabeza
- Indigestión

Síntomas emocionales

- Enojo e irritabilidad
- Ansiedad
- Tristeza y pérdida de interés en las personas o en los pasatiempos
- Agotamiento y fatiga
- Aislamiento y retraimiento social

Síntomas de comportamiento

- Comer más o menos
- Dormir demasiado o muy poco
- Aislarse
- Descuidar responsabilidades
- Nervios o malos hábitos (p. ej., morderse las uñas o consumir alcohol)

Consejos para mantener el estrés bajo control

- Dedique tiempo a relajarse y a hacer las cosas que disfruta, incluso dar un paseo diario
- Converse con miembros de la familia y amigos: compartir sus sentimientos puede ayudarle a sentirse mejor
- Coma de manera saludable y haga ejercicio: tendrá más energía y se sentirá bien consigo mismo
- Organice su calendario, establezca prioridades y no haga demasiados compromisos
- Escriba preguntas sobre la afección de su ser querido para las que desea respuestas
- Trate de mantener el sentido del humor y una actitud positiva
- Averigüe si su empleador ofrece programas de asistencia para el manejo del estrés

Depresión

Es normal sentirse deprimido por algún motivo de vez en cuando. Sin embargo, si sus sentimientos de tristeza no desaparecen o comienzan a interferir con la vida diaria, es posible que desee hablar con un profesional de la salud mental.

¿Tengo depresión?

Cada persona puede sentir la depresión de diversas maneras, pero aquí hay algunos signos comunes:

- Cambios en los hábitos alimenticios que, como consecuencia, provoquen aumento o pérdida de peso drásticos
- Sensación de cansancio constante
- Pérdida de interés en las personas o en las actividades que alguna vez le causaron placer
- Facilidad para irritarse o enojarse
- Pensamientos de muerte o suicidio

Qué hacer si cree que puede tener depresión

- Consulte una fuente fiable (tal como www.nimh.nih.gov/health/topics/depression) para obtener más información sobre la afección
- Trate de identificar lo que puede estar causando su depresión o contribuyendo a esta (p. ej., tensión financiera, aumento de peso, problemas en una relación)
- Considere hacer cambios en su estilo de vida que puedan ayudar
- Hable con su médico o un profesional de la salud mental
- Comprométase con su régimen de tratamiento, ya que lleva tiempo

Recursos Adicionales

- Para obtener más información sobre el estrés y la depresión, visite www.adaa.org/tips
- Si es afiliado de Humana y necesita ayuda profesional, visite es-www.humana.com/FindaDoctor



6

Recursos para cuidadores

Más beneficios y servicios para afiliados de Humana

- Apoyo para afiliados de Humana
- Notas

Apoyo para afiliados de Humana

En Humana, estamos comprometidos a satisfacer las necesidades integrales de salud de los afiliados con una amplia variedad de servicios y beneficios. Estos son algunos recursos adicionales disponibles para ayudar a los afiliados y a sus cuidadores a manejar su salud.

MyHumana

MyHumana les da a los afiliados acceso a su información en cualquier momento. Los afiliados pueden revisar las reclamaciones, obtener detalles sobre los beneficios, estimar los costos médicos y más.

Regístrese para obtener una cuenta en **[es-www.humana.com/registration](https://www.humana.com/registration)**.

Servicio Encontrar un médico de Humana

Visite **[es-www.humana.com/FindCare](https://www.humana.com/FindCare)** para ayudar a su ser querido a encontrar un médico.

Recursos para medicamentos recetados

[es-www.humana.com/medicaid/SouthCarolina/coverage/pharmacy](https://www.humana.com/medicaid/SouthCarolina/coverage/pharmacy)

Si cuida a un afiliado de Medicare de Humana con cobertura de medicamentos recetados, es posible que desee leer sobre los programas disponibles para los afiliados para ayudarlos a administrar los medicamentos y aprovechar al máximo sus beneficios de medicamentos recetados.

Lista de medicamentos y localizador de farmacias

Visite **[es-www.humana.com/pharmacy/tools](https://www.humana.com/pharmacy/tools)**.

Planificación de cuidado anticipado

Hablar sobre las opciones de cuidado de la salud con anticipación le ayuda a respetar los valores y deseos de su ser querido. Esto se denomina planificación de cuidado anticipado. Ofrecemos una herramienta en línea llamada MyDirectives, donde puede crear, actualizar y compartir una instrucción anticipada digital universal.

Cómo acceder a MyDirectives:

1. Diríjase a **es-www.humana.com** y seleccione la opción “Sign In” (Iniciar sesión)
2. Ingrese el nombre de usuario y la contraseña de su cuenta MyHumana
3. Seleccione la pestaña “MyHealth” y luego seleccione la opción “MyHealth Overview” (Descripción general de MyHealth)
4. Desplácese hacia abajo hasta la sección “Resources” (Recursos)
5. Seleccione MyDirectives

Si aún no está registrado en MyHumana, haga clic en “Register as a new user” (Registrarse como usuario nuevo).

Si la persona a la que cuida usa los servicios de administración de cuidado de Humana At Home, puede consultar a su coordinador de cuidado de la salud sobre la planificación de cuidado anticipado de una manera que sea cómoda para dicha persona.

Recursos para cuidadores

[www.humana.com](http://es-es-www.humana.com/Caregivers

Para obtener aún más información, los cuidadores pueden visitar este útil enlace para encontrar consejos, herramientas y otros recursos sobre muchos temas acerca del cuidado de un ser querido, así como sobre el cuidado de uno mismo.

Es posible que los beneficios enumerados no estén disponibles en todos los planes o en todas las áreas.

Notas

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

Usted tiene a su disposición recursos y servicios auxiliares gratuitos. **866-432-0001 (TTY: 711)**, de lunes a viernes, de 8:00 a.m. a 8:00 p.m., hora del este.

Humana Inc. y sus subsidiarias cumplen con la Sección 1557 al brindar recursos y servicios auxiliares gratuitos a personas con discapacidades cuando dichos recursos y servicios auxiliares sean necesarios para garantizar la igualdad de oportunidades de participación. Los servicios incluyen intérpretes acreditados de lenguaje de señas, interpretación remota por video e información escrita en otros formatos.

English: Call the number above to receive free language assistance services.

Español (Spanish): Llame al número que se indica arriba para recibir servicios gratuitos de asistencia lingüística.

繁體中文 (Chinese): 您可以撥打上面的電話號碼以獲得免費的語言協助服務。

Tiếng Việt (Vietnamese): Gọi số điện thoại ở trên để nhận các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí.

한국어 (Korean): 무료 언어 지원 서비스를 받으려면 위 번호로 전화하십시오.

Français (French): Appelez le numéro ci-dessus pour recevoir des services gratuits d'assistance linguistique.

Tagalog (Tagalog – Filipino): Tawagan ang numero sa itaas para makatanggap ng mga libreng serbisyo sa tulong sa wika.

Русский (Russian): Позвоните по вышеуказанному номеру, чтобы получить бесплатную языковую поддержку.

Deutsch (German): Wählen Sie die oben angegebene Nummer, um kostenlose sprachliche Hilfsdienstleistungen zu erhalten.

ગુજરાતી (Gujarati): મફત ભાષા સહાય સેવાઓ મેળવવા માટે ઉપર આપેલા નંબર પર કોલ કરો.

العربية (Arabic): اتصل برقم الهاتف أعلاه للحصول على خدمات المساعدة اللغوية المجانية.

Português (Portuguese): Ligue para o número acima para receber serviços gratuitos de assistência no idioma.

日本語 (Japanese): 無料の言語支援サービスを受けるには、上記の番号までお電話ください。

Українська (Ukrainian): Зателефонуйте за вказаним вище номером для отримання безкоштовної мовної підтримки.

हिंदी (Hindi): भाषा सहायता सेवाएं मुफ्त में प्राप्त करने के लिए ऊपर के नंबर पर कॉल करें।

ខ្មែរ (Cambodian): ហាមកលខេទូរស័ព្ទខាងលើ ដើម្បីទទួលបានសេវាភាសាឥតគិតថ្លៃ។

Este aviso está disponible en **es-www.humana.com/SouthCarolinaDocuments**.

Humana Healthy Horizons in South Carolina es un producto de Medicaid de Humana Benefit Plan of South Carolina, Inc.
SCHLCMJSP

